



2020 AFGHANISTAN CONFERENCE, 23-24 NOVEMBER, GENEVA
PEACE, PROSPERITY AND SELF-RELIANCE

اعلامیه کنفرانس بین‌المللی افغانستان ۲۰۲۰

ژنیف ۲۳-۲۴ نوامبر ۲۰۲۰

کنفرانس بین‌المللی افغانستان ۲۰۲۰ با اشتراک ۶۶ کشور و ۳۲ سازمان بین‌المللی در «قصر ملل» مقر سازمان ملل متحد در ژنیف به صورت مجازی و ریاست مشترک جمهوری اسلامی افغانستان، جمهوری فنلند و سازمان ملل متحد برگزار گردید. این کنفرانس در شرایط فوق‌العاده، در ختم دوره چهارساله دهه تحول و پس از آغاز مذاکرات صلح افغانستان و همزمان با شیوع فراگیر بیماری کوید ۱۹ برگزار شد. در این کنفرانس شرکت‌کنندگان تعهد درازمدت‌شان را در حمایت از افغانستان برای استفاده از این فرصت تاریخی در جهت صلح، رفاه و خودبسنده‌گی و به منظور ادامه تلاش‌ها در جهت منفعت همگانی افغان‌ها، تجدید کردند. شرکت‌کنندگان همچنان تعهد کردند که برای بررسی پیشرفت‌ها و تعهدات، اجلاس مقامات عالی‌رتبه را در سال ۲۰۲۱ و جلسه وزرا را در سال ۲۰۲۲ برگزار نمایند.

۱- ما، حکومت جمهوری اسلامی افغانستان (که منبع حکومت افغانستان نامیده می‌شود) و جامعه جهانی همراه با سایر شرکا تعهد خود را برای ایجاد یک فرایند مشارکت جدید در راستای تقویت افغانستان مستقل، متحد، مردم‌سالار و صلح‌آمیز و قرارداد کشور در مسیر شگوفایی و خودکفایی جهت تأمین منافع همه افغان‌ها، اعلام می‌کنیم. بر مبنای این همکاری، ما از سند چارچوب صلح و انکشاف افغانستان (۲) و سند چارچوب مشارکت افغانستان استقبال می‌کنیم و در چارچوب حساب‌دهی متقابل متعهد می‌شویم تا از تلاش‌های مردم افغانستان برای دستیابی به نتایج ملموس در زمینه‌های برقراری صلح، دولت‌سازی، و ایجاد بازار حمایت کنیم.

۲- ما تقاضای گسترده و صادقانه مردم افغانستان را برای رسیدن به صلح پایدار و ختم جنگ اذعان نموده و می‌پذیریم که صلح پایدار تنها از طریق پروسه صلح به رهبری و مالکیت افغان‌ها که حمایت بین‌المللی را به همراه داشته باشد محتمل است. ما خواهان حمایت همه‌جانبه و جدی همه جوانب به هدف رسیدن به صلح و ثبات پایدار در افغانستان هستیم.

۳- با توسل به قطعنامه شماره ۲۵۱۳ شورای امنیت سازمان ملل؛ ما از آغاز مذاکرات صلح افغانستان در ۱۲ سپتامبر ۲۰۲۰ به هدف رسیدن به یک راه حل سیاسی دایمی و جامع استقبال می‌کنیم. ما همچنان از تلاش‌های تمامی شرکای بین

المللی و منطقه‌یی افغانستان، حکومت افغانستان و همه فعالان افغان به‌شمول تیم‌های مذاکراتی در راستای تسهیل مذاکرات صلح افغانستان استقبال می‌کنیم. ما تأکید می‌داریم که پیشرفت‌های مهم در مذاکرات صلح بر اساس قطعنامه شماره ۲۵۱۳ شورای امنیت سازمان ملل یک عامل کلیدی برای خروج (افراد) از لست سیاه قطعنامه ۱۹۸۸- (سال ۲۰۱۱) شورای امنیت به شمار می‌رود.

۴- ما خواستار یک روند صلح جامع و معنادار با مشارکت زنان، جوانان و گروه‌های نژادی، مذهبی و سایر اقلیت‌ها هستیم. ما تأیید می‌کنیم که هرگونه توافق سیاسی باید از حقوق همه افغان‌ها از جمله زنان، جوانان و اقلیت‌ها پاسداری کند. همچنان باید به آرزوهای دیرینه افغان‌ها برای دستیابی به صلح و رفاه پایدار احترام بگذارد و مطالبات همیشگی افغان‌ها را برای حفظ دست‌آوردها در زمینه‌های اقتصادی، اجتماعی، سیاسی و توسعه‌ی که از سال ۲۰۰۱ تا کنون به دست آمده‌اند، به‌شمول پایبندی به حاکمیت قانون، احترام به تعهدات بین‌المللی افغانستان، و تقویت حکومت‌داری همه‌شمول و پاسخگو، مد نظر داشته باشد.

۵. ما بر اهمیت تلاش‌های دولت افغانستان، که جامعه جهانی نیز از آن حمایت می‌کند، به‌منظور ایجاد افغانستان واحد، مستقل، صلح‌آمیز و دموکراتیک تأکید می‌کنیم. در این روند، ما نقش معنادار جامعه مدنی، به‌شمول رسانه‌های مستقل را حایز اهمیت می‌دانیم. ضمن احترام به حق تصمیم‌گیری مستقلانه مردم افغانستان در مورد ماهیت راه حل سیاسی آینده، تأکید می‌کنیم که نتیجه کار، آن‌گونه که در پاراگراف ۴ ذکر شده، در شکل‌گیری حمایت و کمک آینده بین‌المللی نقش اساسی دارد.

۶. ما تأکید می‌کنیم که کمک‌های توسعه‌ی جامعه جهانی و «همکاری‌های جنوب- جنوب» (SSC) برای توسعه اقتصادی و اجتماعی افغانستان اهمیت به‌سزایی دارند. ما از جامعه جهانی می‌خواهیم تا به حمایت مالی خویش از افغانستان به هدف کمک به مردم افغانستان برای رسیدن به صلح، بازسازی و توسعه در آینده نزدیک ادامه دهند.

۷. ما می‌پذیریم که امنیت و ثبات برای توسعه پایدار حیاتی هستند. ما عمیقاً نگران تداوم سطح بالای خشونت و شرایط امنیتی در افغانستان، به خصوص شمار تلفات ملکی هستیم؛ و خواستار برقراری آتش‌بس فوری و فراگیر و احترام کامل به قوانین بشردوستانه بین‌المللی می‌باشیم.

۸. ما همچنین از تهدید تروریسم برای افغانستان و منطقه عمیقاً نگران بوده و از ادامه حضور داعش، القاعده و سایر سازمان‌های تروریستی بین‌المللی و گروه‌های وابسته به آن‌ها در افغانستان به صورت جدی ابراز نگرانی می‌کنیم. ما هرگونه فعالیت‌ها و حملات هراس‌افگانه را با شدیدترین الفاظ محکوم نموده و بر اهمیت این موضوع تأکید می‌کنیم که قلمرو افغانستان نباید از سوی داعش، القاعده یا سایر گروه‌های تروریستی بین‌المللی برای تهدید یا حمله علیه سایر

کشورها استفاده شود؛ و طالبان یا هر نهاد، گروه و فرد دیگر افغان، نباید از تروریست‌های فعال در قلمرو کشورهای دیگر حمایت کنند.

۹. ما بر اهمیت حمایت از دولت افغانستان در ایجاد و ارتقای ظرفیت‌ها، به‌ویژه ظرفیت‌پروری نیروهای دفاعی و امنیتی افغانستان به‌شمول پولیس ملی این کشور، به‌منظور تأمین امنیت و مبارزه با تروریسم، تأکید می‌کنیم.

۱۰. ما بر نقش مهم و تعهد درازمدت سازمان ملل متحد در تقویت صلح و ثبات در افغانستان تأکید نموده و از تلاش‌های جاری دفتر معاونت سازمان ملل متحد در افغانستان در اجرای وظایف آن استقبال می‌نماییم.

۱۱. با روحیهٔ مسؤلیت‌پذیری متقابل، بر اهمیت اقدامات دولت افغانستان و تعهد جامعهٔ جهانی برای حمایت از تلاش‌های دولت در انجام تعهدات خود در راستای بهبود حکومتمداری و حاکمیت قانون به‌شمول عدالت انتقالی منحیث یکی از مؤلفه‌های اساسی روند صلح جاری؛ مصرف بودجه؛ و مبارزه با فساد در سراسر کشور تأکید می‌نماییم.

۱۲. ما بر اهمیت همکاری‌های منطقه‌یی با هدف گسترش ثبات و صلح و همچنین کمک به افغانستان در استفاده از موقعیت منحصر به فرد جیوپلیتیکی و جغرافیایی آن، به عنوان پل زمینی برای رشد و ارتقای همکاری و اتصال منطقه‌یی بر مبنای مشارکت و همگرایی، و نیز بر تداوم گفتگوها و همکاری‌ها به منظور تقویت اهداف مشترک توسعهٔ اقتصادی در منطقه، تأکید می‌کنیم.

۱۳. ما نگرانی عمیق خویش را در مورد کشت، تولید، تجارت و قاچاق مواد مخدر در افغانستان که تهدید جدی را متوجه صلح و ثبات منطقه و فراتر از آن می‌سازد، ابراز می‌داریم و از دولت افغانستان و جامعهٔ بین‌المللی می‌خواهیم تا تلاش خویش را برای مبارزه علیه این تهدید، از طریق همکاری بین‌المللی، منطقه‌یی و درون منطقه‌یی افزایش دهند.

۱۴. ما توسعهٔ اقتصادی افغانستان را که با حمایت جامعهٔ جهانی به‌ویژه از طریق صندوق اعتباری بازسازی افغانستان (ARTF) در سال‌های پسین به‌دست آمده است، تأیید می‌کنیم. همچنان نقش اساسی سکتور خصوصی، درآمدزایی و فضای مناسب برای سرمایه‌گذاری را که شامل مشارکت زنان نیز می‌شود، حایز اهمیت می‌دانیم. ما بر ضرورت تجدید قوا در اجرای اصلاحات اقتصادی تأکید کرده و متعهد می‌شویم که پشتیبانی و کمک طولانی‌مدت خود را به مردم افغانستان در دستیابی به اهداف توسعهٔ پایدار تجدید کنیم.

۱۵. ما از جوانب دُیدخل می‌خواهیم تا در راستای تسهیل بازگشت داوطلبانه، آبرومندان، مصون، و دوامدار مهاجران افغان و ادغام و احیای مجدد آنان از نزدیک همکاری نمایند؛ و از کشورهای منطقه، خصوصاً پاکستان و جمهوری اسلامی ایران، که به میزبانی‌شان از مهاجران افغان کماکان ادامه می‌دهند، قدردانی می‌کنیم.

۱۶. ما همچنین از دولت افغانستان، همکاران بین‌المللی و کشورهای همسایه می‌خواهیم تا از طریق تقویت همکاری‌ها و با توسل به اقدامات مشترک علیه شبکه‌های قاچاق انسان و قاچاق مهاجران، از مهاجرت‌های بی‌رویه جلوگیری کنند.
۱۷. ما به ضرورت ادامه کمک‌های بشردوستانه در آینده قابل پیش‌بینی واقف هستیم و از همین رو خواهان تضمین دسترسی (و فعالیت آزادانه) دست‌اندرکاران فعالیت‌های بشری با رعایت اصول بشردوستانه، در سراسر کشور می‌باشیم.
۱۸. ما به چالش‌های بنیادین ناشی از ویروس کووید ۱۹ و تغییرات اقلیمی و اثرات آن بر افغانستان و سلامتی شهروندان آن، به ویژه زنان، اذعان داریم و آمادگی دوامدار خویش را برای حمایت از مردم افغانستان در راستای احیای اجتماعی، اقتصادی و محیطی اعلام می‌داریم.
۱۹. ما آرزومند برگزاری جلسه مقامات ارشد در سال ۲۰۲۱ و جلسه دو سال بعد وزراء در سال ۲۰۲۲ به منظور بررسی پیشرفت افغانستان با توجه به ختم دهه تحول خواهیم بود.